# FORM OF ORDER SHEET

Court of			<u>.</u>		
	·				
. (	701	-		ົດ.	

Order or other proceedings with signature of judge	<del></del>
	- · · · ·
3	
The appeal presented today by Mr. Mujeebullah Advoca	te ma
	.:
proper order please.	
I.M.	
REGISTRAR	
This case is entrusted to S. Bench for preliminary hearing to	be pi
up there on $3-3-21$	• ,
4	
MEMBER(J)	
	44
\$	•
Reader	
1, 1	
Ξ	The appeal presented today by Mr. Mujeebullah Advoca be entered in the Institution Register and put to the Learned Mem proper order please.  REGISTRAR  This case is entrusted to S. Bench for preliminary hearing to up there on 3-3-2-1



# BEFORE THE KHYBER PAKHTUNKHWA SERVICE TRIBUNAL PESHAWAR

Service Appeal No...../2021

### **NAZAMIN KHAN**

VS

# Govt of KP through Secretary E & SE) & others

## INDEX OF DOCUMENTS

S.NO	DESCRIPTION OF DOCUMENTS	ANNEXURE	PAGE
1.	Memo of appeal		1-2
2.	Copy of Notification dated 20/12/2012	Λ	3
3.	Copies of Pay slips	B&C	4-5
4.	Copy of Departmental appeal/representation	D	6
5.	Copy of Judgment dated 1171172019	E	7-8
6.	Wakalatnama		9

Appellant

Through

M. Ashfaq KhanAkhunkhail

Syed Zeshan Khan

8

Mujeebullah

Ádvocates

Khalid & Law Associates 46-C, 2<sup>nd</sup> Four, Cantonment Plaza, Peshawar Saddar

Cell No. 0333-8522332

Ashfaqkhan182@gmail.com

Dated:

# BEFORE THE KHYBER PAKHTUNK7H7WA SERVICE TRIBUNAL PESHAWAR Service Tribunal

Diary No. 169

Nazmin Khan

Dated 14/1/2

Presently serving as PST (BPS 12) in GPS DABAKO Dir Lower

\_\_(APPELLANT)

### **VERSUS**

- 1. The Government of Khyber Pakhtunkhwa through Chief Secretary, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar
- 2. The Secretary (E&SE) Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar
- 3. The Secretary Finance Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar
- 4. The Accountant General, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar
- 5. The Director (E&SE) Department, Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar

\_(RESPONDENTS)

APPEAL UNDER SECTION-4 OF THE KHYBER PAKHTUNKHWA SERVICE TRIBUNAL ACT,1974 AGAINST THE IMPUGNED ACTION OF THE RESPONDENTS BY ILLEGALLY AND UNLAWFULLY DEDUCTING THE CONVEYANCE ALLOWANCE OF THE APPELLANT DURING WINTER & SUMMER VACATIONS AND AGAINST NO ACTION TAKEN ON THE DEPARTMENTAL APPEAL OF APPELLANT WITHIN THE STATUTORY PERIOD OF NINETY DAYS.

### PRAYER:

That on acceptance of this Appeal the Respondents may kindly be directed not to make deduction of conveyance allowance during vacations period(Summer & Winter Vacations) and make the payment of all outstanding amount of Conveyance allowance which have been deducted previously with all back benefits. Any other remedy which this august Tribunal deems fit that may also be awarded in favor of the appellant.

## R/SHEWETH:

### **FACTS:**

1. That the Appellant is serving in the Elementary and Secondary Education department as Primary School Teacher (BPS-12) quiet efficiently and up to the entire satisfaction of the superiors.

2. That the Conveyance Allowance is admissible to all the civil servants and to this effect a Notification No.FD(PRC) 1-1/2011 dated 14-07-2011 was issued.

That later on the finance department enhanced/ revise the rate of conveyance Allowance vide Notification dated 20-12-2012 for civil servants (BPS-1-15) but Respondents have treated the Appellants under the previous notification by not enhancing their conveyance allowance.

(Copy of the Notification are attached as annexure A)

- 4. That Appellant was receiving the conveyance allowances as admissible under the law and rules but the Respondents without any valid and justifiable reasons stopped/deducted the payment of conveyance allowance under the wrong and illegal pretext that the same is not allowed for the leave period. (Copies of the Salary slips of working/serving month and vacations deduction period are attached as annexure B&C)
- 5. That similar placed employees of Elementary & Secondary Education Department (hereinafter referred as E &S Education Department) approached this August Tribunal and their grievance was redressed vide judgment dated 11-11-2019. (Copy of Judgment dated 11/11/2019 is attached as annexure D)
- 6. That being aggrieved form the illegal action of deduction of conveyance allowance, the Appellant preferred departmental appeal before the competent authority but the same has not been responded by Respondents within the statutory period of ninety days. (Copy of departmental appeal is annexed as annexure E)
- 7. That feeling aggrieved from action and inaction of the Respondents and having no other remedy available, hence, the Appellant approaches this Hon'ble Court inter alia on the following grounds.

## **GROUNDS:**

- A. That the action and inaction of the Respondents regarding deduction of conveyance allowance for vacations period/months is illegal, against the law, facts, norms of natural justice.
- B. That the Appellant has not been treated by the Respondent Department in accordance with law and rules on the subject noted above and as such the Respondents violated Article 4 and 25 of the Constitution of Islamic Republic of Pakistan 1973.
- C. That the action of the Respondents is without any legal authority, discriminatory and in clear violation of fundamental rights duly guaranteed by the Constitution and is liable to be declared as null and void.
- D. That there is clear difference between leave and vacation as leave is governed by Government Servant Revised Leave Rules, 1981 while vacations are always announced by the Government, therefore under the law and Rules the Appellant is fully entitle for the grant of conveyance allowance during vacation period.
- E. That the Government Servants Revised Leave Rules,1981 clearly explain that the civil servants who avail the vacations are allowed only one leave in a month whereas, the other civil servants may avail 04 days leave in a calendar months and the same are credited to his account and in this way he may avail 48 days earned leave with full pay, whereas the Government servants to avail vacation such as appellant is allowed one day leave in a month and twelve(12) days in a year and earned leave for twelve days in a year are credited to his account and there is no question of deduction of conveyance allowance lost sight of this legal aspects and illegally and without any authority started the recovery and deduction of conveyance allowance from appellant.
- F. That as the act of the Respondents is illegal, unconstitutional, without any legal authority and discriminatory hence, not tenable in the eye of law.
- G. That Appellant has vested right of equal treatment before law and the act of the Respondents to deprive the Appellants from the conveyance/allowance is unconstitutional and clear violation of fundamental rights.
- H. That according to Government Servants Revised leave Rules,1981 vacations are holidays and not leave of any kind, therefore, the deduction of conveyance allowance in vacations is against the law and rules.
- 1. That according to Article 38(e) of the Constitution of Islamic Republic of Pakistan,1973 the state is bound to reduce disparity in the income and earning of individuals including persons in the services of the federation, therefore in light of the said Article the Appellant is fully entitle for the grant of conveyance allowance during vacations.
- J. That the Appellants seeks permission of this Hon'ble Court to raise any other grounds available at the time of arguments.

In wake of above submission, it is, therefore, must humbly prayed that on acceptance of this Appeal the Respondents may kindly be directed not to make deduction of conveyance allowance during vacations period(Summer & Winter Vacations) and make the payment of all outstanding amount of Conveyance allowance which have been deducted previously with all back benefits Or

Any other remedy which this august Tribunal deems just and proper that may also be awarded in favor of the Appellant.

Through

M. Ashfaq KhanAkhunkhail Syed Zeshan Khan & Mujeebullah
ADVOCATES

Khalid & Law Associates 46-C, 2nd Four, Cantonment Plaza, Peshawar Saddar

### CERTIFICATE

As per instruction of my client prior to the present one, no such like appeal has been filed by the Appellant before this Hon'ble Court.

ADVOCATE

Annexure 4 JOVERNAEHT OF KHIEEE MANHOUNKHWA HNANCE DEPLETMENT (REGULATIONS HE) NOWECOSCISE IN 0.52/CO12 ANOWECOSCISE 25 NZ-ZONZ-R The Sad to receive the work of the state of Finance Decommen Prechavael The School Dock of the School The Society Model Character of Control of Co CTVILL EMPLOYEES OF THE KHYSER BOKHTONKHWIS OF Coverne Control of the Control of th 

Single Si ense te rete el Conveyore de la Residence de l The letter and the Hamebers than the entered light entered to the latest the state of the latest t

			State ACN WWW and Death CO. The Co.
20 2 15 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 2 1 1 1 2 1 1 1 1	木 しょくさん はんさく くいたいと ごうごう	and the state of the said	RESTATE (PM)
The first terms of the first terms of the first terms of the first terms.	TKINDS IN THE	والمستنب والمناسطة والمناز المناز المنازات والمنازات والمنازات والمنازات والمنازات والمنازات والمنازات والمنازات	<ul><li>とはまままではのはい。</li></ul>
。2019年代,1917年,1918年11月1日中国中国	A 2015年1月1日 - 1986年1日 - 1987年1日 -	The state of the s	1 S E.O. 100 100 100 100 100 100 100 100 100 10
		D-267(定任)(P.H.)(作為內區))	<del>第二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十</del>
and the second of the second o			[15] [15] [15] [15] [15] [15] [15] [15]
- Managatan ( ) Teaming ( ) Teaming (	D	A LONG COME AND A PROPERTY OF A PARTY OF THE	
**************************************			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Additional of the state of the	1. T. 25 17 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	المراجع والمستركة والمسترك	<b>ラブイの私会りもかっしょう</b>
$-\frac{1}{2}\sum_{i=1}^{n}u_{i}^{i}$		死を治されるが、はんとうこうだった	
The second state of the second	The first own to the same of the same	なっち 上りしょう かじゃんかん 出土 はる	the same with the same of the
	10.44 (10.11)		プロと ひきたんりか 歌音 ニニニ
The state of the s		The Company of the Co	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
and the second s	3 : 「デー・ショカの)。これ 5.5	الشنسنة والمسامن المؤل المرازي الموادية	アイログラスにはその行動には、ログライス・サイ
	15 14 3 2 2 2 2 3 3 2 3 4 3 5 1 2 3 2 3 1 2 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3 1 3	<del> </del>	
and the second s	1	5 6 5 F G G G G G G G G G G G G G G G G G G	
	的复数电路 经基础 化基础	. 3.7 3.7 5.7	
	1		27 A. 1966 A. 1966 A.

ीर्वतम्बर्ग्वतद्व-Allahagise at the admin न्वरहण्यात कार्वतात कोवी कि वर्षावर THOUGH SENERAL TO STREET OF STREET WAS TO STREET ST

Ladii Ni PD: SOASILIMA = 1201. 105 - 17 344 17 10 Citie. 10 Cepy is 10 to 20 cept of the contract of the cept of t

Accompanion of the second of t

# TO THE REPORT OF BECOMMENSOR. 一一一人的意思。如此,自己的人规模 そのたちょびにた からの

ing the property of the Do not been an entry to the soft

> not be administration of the second commencer smaller formation that is a con-

... All Administrative Search ries to Gove of Klauber Paid furnition in The Gener Marcher Foort of Lower of Kirther East tankings,

entidophenia estable est estable que a presidad foi

the Secretary of Cales Market and Myber 1911 for akhiwa

Abordersay Proposition Coloraday, Figure Paramanna

swelderndskil anderla aljametrangoli ballotte lo abselt lik

avadra men'n'i escrita ai ana 200 (Charanter menter) ar shaka

in the entitled Agents / District & Station of days in Marbon Budled His 4

the service to the control of the state of t

and account of the account of the contraction of th

CONTRACTOR AND ASSESSMENT

The Charles of the Control of the Co

# CHANGOLIA SEMANSTALLIA EL EL EL CALCALLA CANTRACHER LA CALCALLA

over a post of each of the antique to the antique of the contraction o turn is not all leavenable politically something to be incorrect that enline \politically animal and To be I shi gardo bay it wa Taritabiesh podry i Pilo (well) i biti, neke Lore, bajed ne si of after the work many or the property will be the wife the co Handeman the complyment and every the paper of the companies of the complete of

wa roman artel (1926). Calle | Bris | Zmering fall (194) | पर्या अस्ति ५ स्ट्रान्स्य 10.141

I had contract the second with the per an art that it Lards to best bill it. is one is Officers who have not term แต่ได้เดิดสายของโดเกาะเท่า

Valuiditay roof

ំស្សី និង២០១៩ ខ្លួនក្នុង មិនក្រុងប្រ Salary Mary 12 action

THE SECOND SECTION OF THE CONTRACT AND SECTION OF THE SECOND SECTION OF THE SECTI

# 3/1

# GOVERNMENT OF KHYBER PAKHTUNKHWA FINANCE DEPARTMENT (REGULATION WING)

No. FD/SO(SR-II)/52/2012 Dated Peshawar the: 20.12.2012

From

The Secretary to Govt of Khyber Pakhtunkhwa Finance Department, Peshawar

To,

- 1. All Administrative Secretaries to Govt of Khyber Pakhtunkhwa
- 2. The Senior Member Board of Revenue, Khyber Pakhtunkhwa
- 3. The Secretary to Governor, Khyber Pakhtunkhwa
- 4. The Secretary to Chief Minister, Khyber Pakhtunkhwa
- 5. The Secretary, Provincial Assembly, Khyber Pakhtunkhwa
- 6. All Heads of attached Departments in Khyber Pakhtunkhwa
- 7. All District Coordination Officers of Khyber Pakhtunkhwa
- 8. All Political Agents / District & Session Judge in Khyber Pakhtunkhwa
- 9. The Registrar Peshawar High Court, Peshawar
- 10. The Chairman Public Service Commission, Khyber Pakhtunkhwa
- 11. The Chairman, Service Tribunal, Khyber Pakhtunkhwa

# Subject:- REVISION IN THE RATE OF CONVEYANCE ALLOWANCE FOR THE CIVIL EMPLOYEES OF THE KHYBER PAKHTUNKHWA PROVINCIAL GOVERNMENT BPS-1-19

Dear Sir,

The Government of Khyber Pakhtunkhwa has been pleased to enhance/revise the rate of conveyance Allowance admissible to all the Provincial Civil Servants Govt of Khyber Pakhtunkhwa (working in BPS-1 to BPS-15) w.e.f from 1st September, 2012 at the following rates. However, the conveyance allowance for employees in BPS-16 to BPS-19 will remain un-changed:

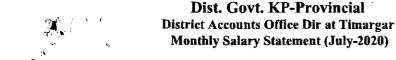
S. No	BPS	Existing Rate (PM)	Revised Rate (PM)
1.	1-4	Rs. 1500/-	Rs. 1700/-
2.	5-10	Rs. 1500/-	Rs. 1840/-
3.	11-15	Rs. 2000/-	Rs. 2720/-
4.	16-19	Rs. 5000/-	Rs. 5000/-

2. Conveyance Allowance at the above rates per month shall be admissible to those BPS-17, 18 and 19 Officers who have not been sanctioned official vehicle.

Your Faithfully

(Sahibzada Saccd Librad) Secretary Finance True Cop

Endst No. FD/SO(SR-II)8-52/2012 Dated Peshawar the 20th December, 2012







### Personal Information of Mr NAZAMIN KHAN d/w/s of SHAH NAZAR KHAN

Personnel Number: 00810939

CNIC: 1610106923483

Date of Birth: 20.08.1987

Entry into Govt. Service: 24.03.2016

Length of Service: 04 Years 04 Months 009 Days

**Employment Category: Active Temporary** 

Designation: PRIMARY SCHOOL TEACHER

80674790-DISTRICT GOVERNMENT KHYBE

DDO Code: DA6318-District Dir Lower Payroll Section: 001

GPF Section: 001

Interest Applied: Yes

Cash Center:

0.00

GPF A/C No: Vendor Number: -

Pay and Allowances:

Pay scale: BPS For - 2017

Pay Scale Type: Civil BPS: 12

GPF Balance:

Pay Stage: 4

·	Wage type	Amount		Wage type	Amount
0001	Basic Pay	17,160.00	1000	House Rent Allowance	1,961.00
1300	Medical Allowance	1,500.00	1923	UAA-OTHER 20%(1-15)	. 1,000.00
2148	15% Adhoc Relief All-2013	350.00	2199	Adhoc Relief Allow @10%	226.00
2211	Adhoc Relief All 2016 10%	1,194.00	2224	Adhoc Relief All 2017 10%	1,716.00
2247	Adhoc Relief All 2018 10%	1,716.00	2264	Adhoc Relief All 2019 10%	1,716.00

### **Deductions - General**

	Wage type	Amount	Wage type		Amoun
3501	Benevolent Fund	-600.00	3990	Emp.Edu. Fund KPK	-125.00
4004	R. Benefits & Death Comp:	-600.00			0.00

#### Deductions - Loans and Advances

	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			
I T	Th			
Loan	Description	Principal amount	Deduction	Balance
·			Deduction	Dalance

**Deductions - Income Tax** 

Payable:

0.00

Recovered till JUL-2020:

0.00

Exempted: 0.00

Recoverable:

0.00

Gross Pay (Rs.):

28,539.00

Deductions: (Rs.):

-1,325.00

Net Pay: (Rs.):

27,214.00

Payee Name: NAZAMIN KHAN Account Number: 7900136001

Bank Details: HABIB BANK LIMITED, 221104 KUMBER DIR KUMBER, KUMBER DIR

Leaves:

Opening Balance:

Availed:

Earned:

Balance:

Permanent Address:

City: DABAKO

Domicile: -

Housing Status: No Official

Temp. Address:

City:

Email: nazmin111gpsdabako@gmail.com

### Dist. Govt. KP-Provincial District Accounts Office Dir at Timargar Monthly Salary Statement (November-2020)





### Personal Information of Mr NAZAMIN KHAN d/w/s of SHAH NAZAR KHAN

Personnel Number: 00810939

CNIC: 1610106923483

NTN:

Date of Birth: 20.08.1987

Entry into Govt. Service: 24.03.2016

Length of Service: 04 Years 08 Months 008 Days

**Employment Category: Active Temporary** 

Designation: PRIMARY SCHOOL TEACHER

80674790-DISTRICT GOVERNMENT KHYBE

DDO Code: DA6318-District Dir Lower

Payroll Section: 001

GPF Section: 001

Cash Center:

GPF A/C No:

Interest Applied: Yes

**GPF** Balance:

0.00

Vendor Number: -

Pay and Allowances:

Pay scale: BPS For - 2017

Pay Scale Type: Civil BPS: 12

Pay Stage: 4

Wage type		Amount		Wage type	Amount
0001	Basic Pay	17,160.00	1000	House Rent Allowance	1,961.00
1210	Convey Allowance 2005	2,856.00	1300	Medical Allowance	1,500.00
1923	UAA-OTHER 20%(1-15)	1,000.00	2148	15% Adhoc Relief All-2013	350.00
2199	Adhoc Relief Allow @10%	226.00	2211	Adhoc Relief All 2016 10%	1,194.00
2224	Adhoc Relief All 2017 10%	1,716.00	2247	Adhoc Relief All 2018 10%	1,716.00
2264	Adhoc Relief All 2019 10%	1,716.00			0.00

### **Deductions - General**

Wage type	Amount	Wage type	Amount
3501 Benevolent Fund	-600.00	3990 Emp.Edu. Fund KPK	-125.00
4004 R. Benefits & Death Comp:	-600.00		0.00

### **Deductions - Loans and Advances**

		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		
Loon	Dogordadian	D2	TS 3 44	
Loan	Description	Principal amount	Deduction	Balance
			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

**Deductions - Income Tax** 

Payable:

0.00

Recovered till NOV-2020:

0.00

Exempted: 0.00

Recoverable:

0.00

Gross Pay (Rs.):

31,395.00

Deductions: (Rs.):

-1,325.00

Net Pay: (Rs.):

30,070.00

Payee Name: NAZAMIN KHAN Account Number: 7900136001

Bank Details: HABIB BANK LIMITED, 221104 KUMBER DIR KUMBER, KUMBER DIR

Leaves:

Opening Balance:

Availed:

Earned:

Balance:

Permanent Address:

City: DABAKO

Domicile: -

Housing Status: No Official

Temp. Address: City:

Email: nazmin111gpsdabako@gmail.com

To

C.

The Director, (E&SE) Department,

Khyber Pakhtunkhwa, Peshawar.

SUBJECT: DEPARMENTAL APPEAL AGAINST THE IMPUGNED ACTION OF THE CONCERNED AUTHORITY BY ILLEGALLY AND UNLAWFULLY DEDUCTING THE CONVEYANCE ALLOWANCE <u>DURING WINTER & SUMMER VACATIONS.</u>

# Respected Sir,

With due respect it is stated that I am the employee of your good self-Department and is serving as PST (BPS-12) quite efficiently and up to the entire satisfaction of the superiors. It is stated for kind information that conveyance allowance is admissible to all the Civil Servants and to this effect a Notification No. FD (PRC) 1-1/2011 dated 14.07.2011 was issued. Later on vide revised Notification dated 20.12.2012 whereby the conveyance allowance for working in BPS-16 to 19 have been treated under the previous Notification by not enhancing their conveyance allowance. Respected sir, I was receiving the conveyance allowance as admissible under the law and rules but the concerned authority without any valid and justifiable reasons stopped/deducted the payment of conveyance allowance under the wrong and illegal pretext that the same is not allowed for the leave period. One of the employee of education department in Islamabad filed service appeal No.1888 (R) CS/2016 before the federal service tribunal, Islamabad regarding conveyance allowance which was accepted by the honorable service tribunal vide its judgment dated 03.12.2018. That I also the similar employee of education department and under the principle of consistency I am also entitled for the same treatment meted out in the above mentioned service appeal but the concerned authority is not willing to issue/grant the same conveyance allowance which is granted to other employees. Copy attached. I am feeling aggrieved from the action of the concerned authority regarding deduction of conveyance allowance in vacations period/months preferred this Departmental appeal before your good self.

It is, therefore, most humbly prayed that on acceptance of this Departmental appeal the concerned authority may very kindly be directed the conveyance allowance may not be deducted from my monthly salary during the winter & summer vacations.

Dated: 16.08.2020

**Yours Sincerely** 

PST (BPS 12) in GPS DABAKO Dir Lower

Counsel for the appellant present

Learned counsel referred to the budgment passed by rearned Federal Service Tribunal nathopogal No. 1888 (R) (S) 20, 6 Which Was hambed down on 03 12 2018 Through the said guidment the issue of payment of Conveyance Allowance to a civil sproant during summer vacations was held to be within his entirement and the deduction alread made from thim was to be reimbursed Similar reference was made to sh judgment by Honourable Peshawar High Court passed on 01 10 2019 the case of appellant.

Learned counsel, when confronted with the proposition that the issue, in essence, was dilated upon by the Federal Service Tribunal and, more particularly, by the Honograble Peshawar High Court in the case of appellant, stated that in case the respondents are required to execute the judgment of Resnawar High County the appellant will have no cavil about disposal or instant appeal.:

The record suggests that while handing down judgment in the Writ Patition preferred by the appellant the Homourable High Court notionly expounded the definition of Pay as well as Salary but also entitlement of a civil servant for the Conveyance Allowance during the period of vacations: It is important to hote that the respondents were represented. before the High Court during the proceedings.

In view of the above noted facts and circumstances and in order to protect the appellant from a fresh round of litigation which may profitact over a formidable period, the lappeal in hand is disposed of with observation that the judgment of Honourable Peshawar High Court passed in Writ Petitions including W.P. No. 3162-P/2019 shall be honoured and implemented by the respondents within shortest possible time. The appellant shall, however, be at liberty to seek remedy in accordance with law in case his grievance is not regressed by the respondents within a reasonable time.

File be consigned to the record

hedlin he ture cops

Pesbawa

Commence of the second The second of the second Me was a motor to be a first to the motor of the first to the is a commentable of the contract of the contract of the contract of descent market, in a control of the forty a line A some profession of the second of the secon William Carrier of the second 1

Ex Manie of I

- كالمارية والمارية المراكم الريالي المراكم المراكم المالية المراكم ال Grat of KRSAC pl. Nazmi Jul. 600 will so mind to مت مدند وعنوان بالاس ابى الروسي واسط بروى وجواب دى وكل كاروا كا متعاف كل الدوا كا كيسك المرابعا قان الوقيل، قرب الله يادِكيك إن كورك كو وكل تقررك إلا إلي ما استر كرما اب تموض ويتومة من كال كارواك كاكول إينة ياد موكا خبر وكل صاحب كوكريه داعني المروآ فأر النه وانبعيار مراهب مین جوار بی اورانبال دمونی اور بمرت داگری کرندا براه آور وسرل جیک دروید اور برطی دراوی ادر درخواست. مرقبه کی تقیدین از این برکی تخط کرایه کا اختیار برگاریز به ورز عدم بیروی یا داگری مکی فرفر با ایل کی برام یک اديستسيخي نبرواد كمسندان كأنكران ومالمأني ومبروي كمسنه كإلاختيام بيركا ادربه ودنته هرودت متدب ميكيم كَيْنُ إِبْرُونَ مِنْ دِانْ سِيرِ واسطه إ در دميل يا تزار قالون كولية بمراه يا اين بميان تمركا الفتار بويا ا در ما المراسية المرتبي و مع جماء مذكوره بالا المقبارات عالمل مول تبول تيم الدراس كالمينا خية بروا خية منظورة بول بيكما و دوان مقدم به بوطرحه و ترمان النوار مقاليم كي سابت بيتوا التي مستوي و كم ل ها و كي كريكون البيدن كم نيز لفايا وفرت بى دىسول كريد كالبي اختيار بيكا ألركون ماريخ بنشى مقام ربره ير بيو يا مدست امر بو او وكل صاحب يا بند مريون كے كه بيروي ماركور كلائي. لمنز دکاله ایرکه دماکه شریرے. 

مر ،

63018521721

مرافعا في طان الوغل

03338522332